

〔苏〕B·B·姆什韦尼耶拉泽 著

政治现实与政治意识

●评当代西方政治学



中国社会科学出版社

政治现实与政治意识

——评当代西方政治学

〔苏〕B·B·姆什韦尼耶拉泽 著
王浦劬等 译 杨淮生 校

中国社会科学出版社

责任编辑：李保平

责任校对：胡 贤

封面设计：毛国宣

版式设计：王丹丹

政治现实与政治意识

ZHENGZHI XIANSI YU ZHENGZHI YISHI

〔苏〕B·B·姆什韦尼耶拉泽 著

王涌劬等 译

杨淮生 校

中国社会科学出版社 出版
发 行

兵 书 香 庄 经 销

太 阳 宫 印 刷 厂 印 刷

787×1092毫米 32开本 13.375印张 2插页 296千字

1990年11月第1版 1990年11月第1次印刷

印数1—2 300册

ISBN 7-5004-0705-X/D·59 定价：5.65元

本书译校者

致中国读者 张世鹏
英文版序言、第一章 马子富
第二章——第四章 王浦劬
第五章——第八章、结论 花山 宣保康
本书校订 杨淮生

~~~~~目 录~~~~~

|                      |        |
|----------------------|--------|
| 中译本序.....            | 赵宝煦(1) |
| 致中国读者.....           | (4)    |
| 英文版序言.....           | (17)   |
| 导言.....              | (20)   |
| 第一章 现代资产阶级政治学说的      |        |
| 主观主义.....            | (37)   |
| 一、研究方法的几个问题.....     | (37)   |
| 二、政治学的建立.....        | (48)   |
| 第二章 政治意识的形成.....     | (106)  |
| 一、政治制度和政治意识.....     | (106)  |
| 二、意识形态幻想的阶级性.....    | (128)  |
| 三、政治乌托邦主义的思辨图式.....  | (142)  |
| 四、政治家、政治学家和群众        |        |
| 意识.....              | (157)  |
| 五、揭穿美国“唯我独尊”的神话..... | (164)  |
| 第三章 意识形态斗争和心理战.....  | (172)  |
| 一、冷战政策的反人民性质.....    | (175)  |
| 二、为帝国主义国家政策服务的       |        |
| 心理战.....             | (194)  |
| 三、心理战和心理学.....       | (218)  |

|     |                             |       |
|-----|-----------------------------|-------|
| 第四章 | 迷惑群众的意识：灌输对未来的恐惧.....       | (232) |
| 第五章 | 从哲学的角度看政治与文化.....           | (272) |
|     | 一、哲学分析的特征.....              | (272) |
|     | 二、人与自然.....                 | (283) |
|     | 三、理想的问题.....                | (290) |
|     | 四、社会和文化理想.....              | (310) |
|     | 五、政治文化和个人的活动.....           | (317) |
|     | 六、符号论的文化抑或依靠符号的文化？.....     | (324) |
| 第六章 | 统治精英的政治意识.....              | (334) |
| 第七章 | 资产阶级政治思想的危机.....            | (360) |
|     | 一、政治决策中的“情势思想”和唯意志论.....    | (360) |
|     | 二、“政治工程”和大众政治参与<br>的虚构..... | (381) |
| 第八章 | 缓和与现代资产阶级的政治思想.....         | (391) |
|     | 结论.....                     | (402) |
|     | 人名译名对照.....                 | (416) |

# 中译本序

---

赵 宝 煦

战后40多年来，西方政治学发展很快。新学说、新学派，层出不穷。这几年国内学术界、出版界曾不断加以引进、介绍，因此读者对它们或许不觉陌生。但是苏联及其他社会主义国家关于政治学的研究成果，国内却知之甚少。特别是他们运用马克思列宁主义原理，对当代西方政治学所作的评价和批评，更是几乎毫无所知。

现在摆在读者面前的这本《政治现实与政治意识》，是苏联出版的一本比较系统、比较深入地对当代西方政治学理论进行认真分析和全面评价的少见的著作。它原名《现代资产阶级的政治意识》，于1981年由莫斯科科学出版社用俄文出版。后因此书在国际学术界引起较大关注，于是在1985年，莫斯科进步出版社又以《政治现实与政治意识》为书名，把它用英文、德文和西班牙文同时出版。作者在本书中试图从马克思列宁主义的立场、观点和方法出发，论述西方国家的政治现实和它们在意识形态方面的政策。作者区分当代西方社会的政治思想意识为三类，即：资产阶级的思想意识、普通大众的思想意识和无产阶级的思想意识。他详细分析这三种思想意识的形成根源、产生作用和它们之间的相互影响、相互斗争。作者认为，政治体制决定政治意识，而政

治体制的存在和发展，又依靠政治意识的支持和维护。书中用较大篇幅评价了当前西方的许多政治流派，揭示了他们使用的种种“心理战”的手段。作者在本书中反复阐明的一点，即政治、政治关系必须服从于社会发展的客观规律，其中包括政治发展的客观规律。作者强调：政治科学的研究，必须以历史唯物主义为理论基础。1988年3月，当作者得知我们准备出版这个中译本时，他特为我们赶写了《致中国读者》一文作为前言。他在此文中简明扼要地阐述了近两年来苏联“新思维”的主要内容和观点。我相信他特意为中国读者写的这个前言，无论是在帮助读者理解当前苏联的政治学理论方面，还是在帮助读者理解本书方面，肯定都大有好处。同时，我也相信，作者在本书中对当代西方政治学的论证和批判，对广大中国读者来说，更不乏参考和借鉴的价值。

作者弗拉基米尔·弗拉索维奇·姆什韦尼耶拉泽(Владимир Власович Мшвениерадзе)是苏联科学院通讯院士，苏联科学院哲学研究所副所长，博士，教授。1926年生于苏联格鲁吉亚第比利斯。参加过苏联卫国战争。1953年毕业于第比利斯大学哲学系。1957年在苏联科学院哲学所获博士学位。他学识渊博，精通英文和法文。自1972至1978年，在巴黎的联合国教科文组织工作6年，担任教科文组织社会科学国际发展处处长职务。他在许多国际学术组织中担任职务，他是国际哲学学会(МИФ)的执行局委员，国际哲学协会联合会(МФФО)的理事，是社会主义国家科学院“现代世界的思想斗争”全面合作委员会的苏方主席，是美苏社会科学双边委员会哲学分会主席。他也是苏联政治学会的主席团成员。他的研究范围很广，主要是哲学、哲学史、辩证法、逻辑学、政治学和国际政治等方面。著有《非实证哲学和语义



学》、《现代资产阶级哲学》、《非共产主义社会哲学概念批判》等八部专著。他已完成的科研成果有140多项。近年来，他积极参加了苏联的改革、开放运动，为苏联的体制改革、民主化、发展新的政治思维贡献力量。他在苏联《真理报》（1986年4月1日）上发表的《新的政治思维》，和在苏联《哲学问题》（1988年第2期）上发表的《改革与政治科学》，都在苏联国内外引起很大反响。他积极参加国际政治活动和学术活动，曾经走遍50多个国家，堪称见多识广。

在我担任国际政治科学协会执行局委员期间（1985—1988），曾经在民主德国、加拿大和苏联等多次国际会议上与他共事。他聪明博学，平易近人；通情达理，善于与人合作；思想开放，却又不失原则；他的机智、幽默和坦率诚恳，给朋友们以深刻印象。他努力促进中苏两国人民之间的友好关系。近年来，他为扩大中苏两国学者之间的学术交流，做过许多努力，极有成效。现在，我们出版他这本著作的中译本，本身也就是中苏两国学术交流的一个重要成果。我很高兴能借此机会就我对本书和作者的一些了解，向中国广大读者做如上介绍。同时，我衷心祝愿在政治学方面的中苏学术交流，今后将更顺利发展！

1989年8月7日于北京大学

# 致中国读者

---



本书能用伟大中国人民的语言出版使我感到非常高兴。中国的哲学思想和政治思想在人类精神史上所作出的巨大贡献是难以估量的。各种历史，包括政治思想史在内，都是同时朝着两个似乎相反的方向发展着：历史越向前发展，就越深入到它自己的过去，并从中挖掘出新的事实，或者重新认识和评价人们已经知晓的种种思潮和现象。深入研究历史的这种“双重”发展进程会极大地丰富人类的思想，有利于人类在世界上确定方向。

在这里，不能不令人想起中国哲学思想和政治思想史上由不朽的孔子所倡导的人道主义传统。孔子强调哲学、政治和道德之间不可分割的联系。在今天的核时代，当尖锐地提出关于必须使国际政治关系人道主义化，以及制定和宣传新的政治思维的问题的时候，这一点具有特别积极的意义。因此我想详细谈一谈这个重要的问题。

当今世界所面临的局面是极其特殊的。就其复杂性和多样性，以及各种矛盾的表现与解决形式、矛盾的数量和性质来说，这种局面都是历史上前所未有的。这是一种本质上全新的形势。为了深入理解新的政治现实，并从而掌握其中的正确方向，特别是在采取有依据的各种层次的决策时，仅仅

对各种现象进行一般的概括就远远不够了，尽管古往今来人们一直就是这么做的。但今天必须要有一种崭新的思考问题的方法，因为新的现象不能用旧的方法去进行分析。

承认当代政治思维落后于政治现实，并因而陷入危机，这已经是一种普遍的看法。美国伊利诺大学政治学教授G·比姆和D·辛普森写道：“在学院范围内形成的政治学，在群众性通讯手段基础上形成的政治新闻业，以及政治实践家作出的政治论断——所有这一切已经暴露出自己的软弱无力。”<sup>①</sup>1986年10月在渥太华举行了题为“政治思维的危机·寻求新的方向”的国际圆桌会议。100多名政治学专家参加了持续三天的讨论，结果认为：当代政治学正经历尖锐而深刻的危机；必须竭尽全力克服这种危机，为真正能够及时防止可能发生核灾难的现实威胁作出贡献。

如果说政治学家们不再相信他们所从事的科学的客观价值是政治思维危机的基本标志，那么，在当前核世纪，则可以把放弃战争看作是新政治思维的基本前提。研究对象本身要求采取相应的研究方法。正如1986年1月15日苏共中央总书记所指出的：“现在要求采取新的果敢态度、新的政治思维和对各民族命运的责任感具有紧迫性的意识。”

创造性地对待理论是马克思列宁主义最显著的特点之一，这是马克思列宁主义极其丰富的精神遗产的本质。勇敢地干预生活，坚定不移地克服过时的思维形式，完善世界观，创造性的精神，坚持不懈地发展唯物主义，反对教条主义，这些都是它的光荣传统。

<sup>①</sup> G·比姆和D·辛普森：《政治行为》，俄亥俄州艾森斯·斯沃劳出版社1984年版，第4—5页。

我们是这个地球上生活日新月异、科学技术飞速发展的见证人。新型的群众性民主运动出现了，在这个运动中，反对战争、反对核武器、反对太空军事化的斗争同争取社会进步、民主、公民权利的斗争联合起来了。此外，还有源源不断的信息在雪崩似地增长。据专家统计，这些信息每20个月就增长一倍，远远超出人类对它进行深入综合的能力。同时还不能不考虑到需要由所有国家共同努力来解决的一些全球性问题。最后还有核武器的出现。核武器的增长已经导致核对抗，它正以一场巨大的灾难威胁着人类。

毫无疑问，在这种条件下，人们对各种形式的理论活动的需求，特别是对政治思维的需要大大提高了。因为在各种形式的社会意识与社会活动中，政治在目前已被提到了首位，它正处于优先的地位。不用政治尺度衡量事物的个人、社会或者国际活动领域是不存在的。在人类历史上还从来没有如此尖锐地提出过，对国际关系中所产生的问题必须从政治上加以调节。

现实生活在不断地变化发展，它大大丰富和更新了政治发展与管理的规律，政治科学的原则，以及现代思维的全部概念工具，并使它更加灵活同时也更加严格，以便有助于全面地揭示单个范畴之间的相互作用和相互联系。

今天，关于世界统一性与多样性的论题也以一种全新的方式被提了出来。在现有的180多个国家中，每一个国家都有表现并执行自己政治、社会和经济制度的特殊形式，具有自己的精神、思想和文化历史传统，以及独特的民族特点。他们提出并努力实现其最近的目标，按各自的方式理解未来的发展任务。同时还存在具有政治、经济、军事、思想、宗教等一定特征的各国之间的一些联合会、同盟和组织。当今

世界比以往任何时候都更加多姿多彩。

在各种各样的利益冲突中贯穿着一条红线，那就是时代的基本矛盾——资本主义与社会主义之间的矛盾。与此同时，还存在着许多其他的矛盾——资本主义国家与发展中国家之间的矛盾，每一集团、每一国家内部的矛盾，各种同盟和联合会之中的矛盾等等。在精神思想范围内，则首先表现为两种主要世界观方面的斗争——马克思列宁主义与资产阶级世界观的斗争，以及与此相应的两种政治思维方式的斗争——实事求是的、创造性的辩证思维方式与带有反动空想主义深刻烙印的保守的教条主义的思维方式之间的斗争。

同时，今天还为空前广泛地扩大世界性客观联系，为各民族利益的交融，为他们的相互认识与理解创造了种种条件。群众性通讯和交往的现代工具、广泛而几乎无所不包的商业经济、科学技术、文化和体育等关系以及旅游业的发展，在没有分支机构的各种地区性、国际、国家间、工会及其他组织和运动的系统中所开展的共同活动，使所有国家在时间和政治空间上相互接近起来，消除了以往单个民族孤立的痕迹。

为消灭会给人类带来灾难性威胁的核武器而斗争，是把当代世界各族人民的主客观利益——不管它们存在多少差异——统一起来，并按新的方式提出统一这些利益的主要客观条件和必然性。这样就为国家之间的关系提供了新的政治衡量标准，无条件地把统一所有人的切身利益的问题提到了首位，使地球上的每一个居民都感到自己属于统一的人类，因而必须保护和拯救正遭到毁灭威胁的文明。今天，在世界上积储了如此巨大数量的核武器，它可以使580亿人丧生，也就是说，可以把地球上的每一个居民消灭12次。

帝国主义国家进行的以及他们强迫其他国家进行的军备竞赛、太空军事化政策以及“战略防御倡议”的计划，都具有极其凶恶的性质。不仅是因为它将把世界推入核灾难，而且它本身现在已经对整个社会经济发展的进程产生了毁灭性的影响，极大地拖延了扩大人民群众在科学技术、文化思想和身体健康方面的发展，阻碍了为消灭折磨着我们地球上大量居民的文盲、贫困、饥饿和疾病而进行的斗争。即使真正的战争永远不会爆发，备战所消耗的昂贵开支也已经妨碍人类生存下去了。

把巨量资源和金钱投入武器和备战，妨碍着人类去解决那些亟待解决的全球性问题。它们使当代政治的发展、科技革命的客观进程、由此而造成的种种新的生活条件和人类在这种条件中生活的适应能力即适应日益加快的运动速度的能力（而根本谈不上控制它）之间，日益失去了平衡。人们越来越表现出无力掌握时代精神，难于对它的挑战作出有效的回答。

新型政治思维之所以必要，还由于它的许多传统形式在今天不仅已经不合适，而且已经极端危险。“要想和平，就要准备战争”这一古老的公式，几千年来一直被利用，而且目前仍被西方政治思想界用来为侵略性对外政策进行辩护。在现代条件下，这个公式不仅已经过时，而且变成了人类的直接威胁。如果要想和平，就不应准备战争，而恰恰应准备和平，并充分认识到打赢战争是不可能的，而且在现实中唯一能够、而且是靠共同努力才能够赢得的东西，就是和平。不能象过去那样，对未来听天由命，而应当积极去争取，今天就应当为它作出积极的保证。

新的政治思维不能仅仅归结为纯粹的思维程序，虽然它

对科学地分析政治关系、模拟试验和预测都具有极其重要的方法论的意义。当一个人在采取某种实际步骤之前，总是要在自己头脑中对自己实际行动可能产生的后果设计出一幅理论图象。从这个意义上说，思想每一次都走在实际行动的前面。

但是，新的政治思维还有另外的，并非不重要的一面，这就是在政治语言、符号、行动以及政治生活的制度化和民主化中表现出来的一种已经物化的客观化的形式。如果思维本身不会有相应的物质的、组织制度上的改造给予支持，那么它就没有超出说教、愿望、空想和空谈的范围，也就是没有现实意义。作为意识（理论的）形式和行动（实践的）形式的思维，它的这两个方面是彼此紧密相联的。我们现在只涉及问题的第一方面，即哲学方面。

在能说明政治的新哲学概念的基本特征中，新的政治思维有以下几点是特别值得注意的。第一，要把世界理解成多样性的统一，理解成为了生存就需和平共处的国家的体系。没有哪一个政治、经济、社会、意识形态或者任何其他问题能够用武力或威慑力量得到积极的解决。也没有什么问题不能用和平的手段加以解决。

因此，就迫切而尖锐的国际关系问题进行各种国际交往和举行各种层次的谈判，全面加强和扩大各种国际组织的活动，都具有极其重要的意义。随着时间的推移，越来越多的各种问题应当成为最广泛的讨论、接触、协商和制定共同协议的议题。

第二，从保障各国相互安全的必要性和切身利益出发，要考虑到各国之间日益发展的相互联系。这里要全面而充分地认清这样一个无可争辩的事实：保障一个国家安全的条件

是其他一些国家的安全。毫无根据地一味以军事手段不断加强一个国家或个别国家集团的安全，将导致对其他国家安全的威胁，挑起军备竞赛，酿成冲突的形势。任何冲突、任何地区性军事对抗本身都带有演变成世界核战争的潜在可能性。今天，“常规战争”的概念已大大改变，非核武器已被极大改善，其杀伤力已接近于核武器。

第三，是思维的坦率，它的探索和作出抉择的性质、现实主义、对现有态势及其发展进行全面而清醒的估计；拒绝提出像建立“世界统治”那样的空想目的，拒绝利用“苏联军事威胁”之类的各种神话、污蔑、谎言和其他“心理战”手段以达到自己的目的；理解目标和手段之间意义同一的一致性。各种政治进程转瞬即逝，以致无法对种种保守思维形式的顽固落后进行任何辩护。

世界上存在着众多意识形态，它们代表各种阶级、社会集团，以及各种宗教的、无神论者的和其他也有各种政治行动纲领的团体的利益。意识形态和政治之间的联系是无庸置疑的。在解决这种或那种问题时不顾这种联系是错误的。这样可能导致无法理解事物的本质。但是把意识形态与政治等同起来，无视问题及解决问题的手段和方法的特殊性也是不小的错误。

意识形态的斗争在当代世界是不可避免的，但是它应当用意识形态的手段来进行，排除卑鄙的“心理战”手法。在意识形态斗争的条件下，明智的、旨在用政治手段顺利调节已产生的问题的政治妥协，是完全可能和必要的。绝不容许借助武力来解决政治和意识形态的问题。如果在人类历史上曾有过类似暗中偷换目标和手段的行为，那么它从一开始就对文明具有毁灭性的影响。在当前，越来越多的政治思维需



要清醒、合理、严肃和责任感。

第四，要考虑人民的切身利益和已经成为现代社会政治进步最重要动力之一的群众性民主运动的情绪；要善于考虑他们对和平生活与自由的要求，尊重他们发表意见的权利；负责地对待千百万人的命运、对待他们的现在和未来。

群众运动的产生取决于客观原因，它完全不像那些倒霉的政治家们所描绘的那样，是出于共产主义鼓动家的“阴谋诡计”。美国政治学教授丹·尼莫与詹姆斯·E·科姆斯在他们所著《间接的政治现实》一书中所发表的意见就很典型。他们引证了约翰·贝尔奇协会创始人罗伯特·维尔奇1973年所说的一句话：“美国60—80%处于共产主义的影响之下”，同时指出了美国政治文化中的一个显著特点，他们写道：“每一项重大的国内措施——普遍的医疗服务、保障就业与保健服务、环境保护，几乎都成了扩大国家控制范围并促进实现共产主义最终目标的阴谋。一切对外政策的义务实际上都成了帮助共产主义的手段。比如越南战争，就像是我们为了帮助亚洲共产党人而打的。而且不言而喻的是，一切社会改革的倾向（例如公民权）和一切时髦的东西（例如摇摆舞）都被看作是力求要破坏法律与秩序的共产党人的发明。这样，共产主义就被归结为这样一种运动，其特点是蛊惑性，其性质是到处进行负有历史使命并且有控制各种事件、机构和先进知识的强大能力的阴谋活动。”<sup>①</sup>

群众性的民主运动是当代最重要的政治事件，是群众在热核宇宙世纪对帝国主义侵略政策理所当然的一种逆向运动。他们号召停止军备竞赛、放弃核武器试验和太空军事化

<sup>①</sup> 丹·尼莫、詹姆斯·E·科姆斯：《间接的政治现实》，朗曼出版公司1983年版，第202页。